美國古利富味粉廠出品

味本

原料優美
粉質鮮甜
調味第一
適合衛生
價錢相宜
用量節省
人人愛用
世界著名

總代理
雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

本期：奧其加輪
—巨幫湧到！

雪白新冬瓜干　唐山正花生油
新嫩玉蘭笋　罐頭醬油蜆肉
正色青仁烏豆　罐頭花地楊桃
萬里望補腎花生　罐頭淡水沙梨
祖國什貨，應有俱全

一九五四年度金英芳雙托水仙花頭出世了

利僑貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新到鮮蝦肉　紙包抹油曹白
靚咸蛋　紙包抹油紅三
有蒂菇　紙包抹油三牙
去蒂菇　紙包抹油馬友

常接駁中山四邑各縣滙兌

中國經理有限公司　代理燕梳實業
生意買賣交易并契約入籍移民事宜
附設家教大旅店招待來往客商
香港聯號僑英行辦莊接理滙兌　進出口貨船機客務

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
Telephone TAtlow 3018
110 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

●遷舖啓事

本公司預定十月一日復業．現因舖內裝修仍未妥善．延期至十一月方能復業．凡寄交本公司之書信文件等物．請從新地址付來便妥．

廣豐有限公司啓

本報有大帮舊報紙及濶十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

迎接反共義士情形

救國會來稿。反共義士張遵賢趙金鐘。高振中。胡安康。錢玉琪等五人。及顧問胡旭光。朱盛荃等壹行共七名。于去月曾遍訪美國各大城市。備受中西團體熱烈歡迎。義士等。昨日由美國羅省埠乘聯合航空公司班机。於下午三時五拾五分鐘。飛抵雲埠國際飛行場。雲埠華區各團體及商店均高懸國旗以示歡迎。茲將在机場歡迎情形。探錄于后。此五位義士是代表由韓回到自由祖國之一萬四千名義士。彼等都是被共產黨迫害。投奔自由。是以今次義士到埠。僑胞非常雀躍。表示熱烈歡迎。計到机場歡迎僑胞約有壹百五拾餘人。汽車約有五拾餘輛。及華人天主教會神甫等。率領附設華文學校全體學生等。排列在机場。高持橫額。歡迎忠義英雄之中西文字。並高持國旗。隨風招展。此外到机場迎接者有魏學智總領事。朱晉康領事。梁德馨領事。譚冠三主事等夫婦。而團體代表。有華僑救國會代表鄭振衡。林逸川吳廣。中國國民黨加拿大總支部代表李日如。關崇穎。關耀崇。周南山。李樂天。全加總會館黃文甫。中國國民黨加拿大總支部監察委員會代表黃生元。禹山總公所代表楊傑輿。龍岡親義公所代表劉煥堯。劉繼容。關勳和。關崇參。張繼。張秋成。趙樂義。趙燮初。岡平總會館代表李矩悅。簡業存。三邑同鄉會代表劉光祖。關隴四堂代表關祝明。關勳銳。中國國民黨雲昌華分部代表徐德昆。關崇沾。黃世穗。華僑公立學校代表李梓良。葉求欽。林西河總堂代表林屏。昭倫親義公所代表幹秉信。鄭榮陽祠堂代表鄭福自。李氏總公所代表李朗軒。李德總堂代表周寶山。曾美定。吳壹平。周幹芬。恩平總會館南平別墅代表梁緝光。鄭振瓊。何蕃南。台山會館代表黃寄生。隆鎮同鄉會代表李縵龍。王昆河。廖武威堂代表廖伯良夫婦。岡州會館代表高寀山。莫瑞麟。曾傳蕙。胡照國。高福宇。高奇山。李氏分所代表李金振。李君立。李家順。梁忠孝堂代表梁春廣。中華總商會代表司徒國。黃江夏總堂實業部。文彊學校。黃寀總公所。民皇閱書社代表黃堃俠。黃義華。黃潮衍。黃恭禧。禹山昌後堂代表朱少英。及各僑胞等共有一百五拾餘人。各義士下机後。西報記員紛紛爭取鏡頭。迭向義士攝影。隨由魏總領事辦理清關手續後。即在机場候客廳內舉行簡單歡迎會。由魏總領事主持節目。用英語宣佈理由。隨由華僑公立學校女皇林金麗小姐向義士献花致敬。再由華僑救國會西文宣傳主任劉光祖。代表全僑向義士用英語致歡迎詞。隨由義士張遵賢用國語演講。多謝歡迎之盛意。由顧問胡旭光君繙譯英語。禮成。即分乘汽車回埠。但時值各工人下班。交通擁塞。是以各代表車輛多被截斷。至廿五街方由交通警察引導回華區。在華區巡遊一週。于下午六時三拾分鐘。各僑團代表假座桃園餐館歡宴各義士。參加各團體代表約百餘人。在席間由吳廣司儀。華僑救國會常務委員關崇穎主席。宣布設宴意旨。隨請魏總領事演講。再請義士張遵賢。中顧問朱盛荃傳譯粵語。末由周南山君答謝。後即行開筵。大家盡懷暢飲。直至九時方散。今次歡迎義士中。龔貞信君特裝花車一輛。及騎警力行保護。各義士於星期四日（今日）上午拾時接見西報訪員記者。下午拜訪各僑團。又於五時應龍岡親義公所歡宴。宴後晚上。即飛赴域多利埠云

◎雜貨生菓瓜菜店出賣
雜貨生菓瓜菜店地位適中因人力缺乏故廉價出賣僑梓如意者請來面商
Davie Food Market
1602 Davie St　MA. 1932

代柬

本總公所詹十月十日下午二時舉行成立第廿三週年紀念典禮並設茶會同日下午五時半假座新華僑酒樓設讌聯歡預期敬請各埠李氏公所李氏通訊處伯叔兄弟嬸姆姊妹賁臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

駐雲高華全坎李氏總公所同人謹訂
LEE'S ASSOCIATION OF CANADA
127A Pender Street East　Vancouver 4, B.C. Canada

◎駐溫哥華總領事館啓事
本年十月十日恭逢中華民國四十三年度國慶，謹訂於是日下午十時至十二時假座本埠龍門酒家舉行慶祝酒會並歡迎反共義士代表團。敬請全體僑胞光臨。（不另個別發柬）
駐溫哥華總領事魏學智謹訂
日期：十月十日（星期日）
時間：下午拾時至拾二時
地點：龍門酒家（Dragon Palace Cabaret, 195 East Pender St. Vancouver, B.C.）

◎承頂生意聲明
敝者跑路街二百七拾號之一品香雲吞館原日係陸興所經營今願將全盤生意頂與周家甜備價承受訂期十月十一日在黃堃俠事務所交易清楚如中西人士與一品香雲吞館有數目轇轕未清者請依時到去理妥一經交易之後概與承頂人無關特此聲明以免後論
周家甜預啟

◎殮館平賣
欲營斯業者。函商面議均可。
CAMEO CAFE
Watrous, Sask.

(腎)(部)(藥)(王)
原子健腎素一出。風行歐西南洋各屬。家傳戶頌。得之如獲異寶。凡衰殘老朽。萎靡少年。賴以春回黍谷。生氣勃勃者。不知幾千萬人矣。夫腎爲身之本。職司藏志。腎弱則精神恍惚。壯志銷沉。不但有壽命之憂。且影響聰明才智。消磨一生事業。遺患無窮。此藥成本至重。博採新奇。配製有度。故如響斯應。奏效神奇。非敢大言欺世也。價格每盒八元。不寄COD
兼治：風濕腰痛寒滑夜便脚腫甜尿
震歐經理處 Jin. Ou. D.
828 Grant Ave.
San Francisco. Calif.

注意各界
敬啓者
本公司爲美國AMI公司註亞省及卑詩省總經理。代理環球著名AMI自動唱機。式樣新款。機件簡單價格相宜。包用三年。價錢目錄函索即奉
雷炎公司啓
WESTERN MUSIC MACHINE CO. LTD.
A.M.I. Distributors For
Alberta & British Columbia
9916 Jasper Avenue
Edmonton, Alberta.

◎殮館生意連實業出賣
本殮館素來生意暢旺人所共知因人力缺乏年老不能兼顧如有親朋如意者面議函商均可
ELITE CAFE
P. O. Box 121　Cabri, Sask.

同裕安公司
▲總代理岐豐玉各種藥酒
▲總代理香港原音歌林百代及金星各種唱名唱片
黃堃俠地保官事務所
▲承寫簽証蓋印文件
▲代理燕梳及機票船票
Quon H Wong, Notary Public
191 E. Pender Vancouver, B.C.
PA 1628

龍門酒家
承辦酒席　大宴小酌
附設舞廳　絃管怡情
Dragon Palace Cabaret
195 East Pender
Vancouver, B.C.
電話 MA 3738

便捷：有賣手走埠．有行江上門接洽．不論遠近．有車送到．
蒙加政府批准自建安全倉庫．週年蕒備各種炮竹．專做發行．隨時來電買一百幾十箱．即刻有貨付上．依約依期．遵命不悞．
聲明：如蒙惠顧．請現銀現貨．不用C.O.D
JIRRELL DEE FLORIST.
2396 W. 4th. AVE.
VANCOUVER, B. C.
電話 CHerry 0947
CEdar 5304

中國的前途
人人有份
個個一部
不計本錢

○馬放山
包醫風濕
十二點鐘全癒
112 E. PENDER ST.
VANCOUVER 4, B.C.

林之夏
經電用擅
炙氣
風濕
電到回春
電力威猛兼治風瘫半身不遂脚氣病氣管枝喘息小腸疝氣等症
【應診詢問處】廣濟堂
【應診所】阻珠街東余風采堂二樓三號房 Phone TA.5738

百老滙旅店
華高雲大拿加
唯一華人旅業權威
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
附設服務部
Broadway HOTEL
HASTINGS
COLUMBIA
101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 3445

蓮花大旅店
Lotus HOTEL
PENDER
ABBOTT
ABBOTT ST. VANCOUVER 4. B.C.
電話 PA. 9541
每日每房租金二元起碼